



ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ
GREEK PRODUCT
GRIECHISCHES ERZEUGNIS
ГРЕЧЕСКИЙ ПРОДУКТ

ΑΝΑΛΕΞΕΙΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΗ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΟ ΤΕΛΟΣ
BEST BEFORE END / MINDESTENS HALTBAR
BIS ENDE / РЕКОМЕНДУЕТСЯ УПОТРЕБИТЬ ДО:

LOT NUMBER:

ΚΑΒΑΡΟ ΒΑΡΟΣ
NET WEIGHT
NETTOGEWICHT
ЧИСТЫЙ ВЕС

200g e
(7.05 oz)



Ε ΧΑΛΒΑΣ ΟΛΙΚΗΣ ΑΛΕΣΗΣ*

ΣΥΣΤΑΤΙΚΑ: TAHINI* (ΑΛΕΣΜΕΝΟ ΑΝΑΦΟΛΙΩΤΟ ΣΗΣΑΜΙ*), ΣΙΡΟΠΙ
ΤΑΠΙΟΚΑΣ* 41.5%, ΖΑΧΑΡΗ* 6.6%, ΑΡΟΜΑΤΙΚΗ ΥΛΗ: ΒΑΝΙΛΙΑ*.
ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΣΕ ΜΕΡΟΣ ΞΗΡΟ ΚΑΙ ΔΡΟΣΕΡΟ.
ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΕΡΙΧΕΙ ΙΧΝΗ ΞΗΡΩΝ ΚΑΡΠΩΝ*.
ΕΤΟΙΜΟ ΓΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ.

Ε1 WHOLE GRAIN* HALVA

INGREDIENTS: TAHINI* (CRUSHED WHOLEGRAIN SESAME SEEDS*),
SYRUP TAPIOKAS* 41.5%, SUGAR* 6.6%, VANILLA* FLAVOR.
KEEP IN A DRY AND COOL PLACE.
MAY CONTAIN TRACES OF NUTS*.
READY FOR CONSUMPTION.

Ε2 HALVAS AUS VOLLKORNWEIZEN*

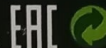
ZUTATEN: TAHINI* (GROBGEKÜLTES GESCHÄLTESSESAMEN*), SYRUP
TAPIOKAS* 41.5%, ZUCKER* 6.6%, AROMASTOFF VANILLE*.
TROCKEN UND KÜHL AUFBEWAHREN.
KANN SPUREN VON ERDNÜSSEN UND ANDEREN NÜSSEN
ENTHALTEN*. VERZEHRFERTIG.

Ε3 ΧΑΛΒΑ ΓΡΥΒΟΓΟ ΠΟΜΟΛΑ*

ИНГРЕДИЕНТЫ: ТАХИНИ* (МОЛОТЫЙ ОЧИЩЕННЫЙ КУНЖУТ*),
СИРОПИ ТАPIOKAC* 41.5%, САХАР* 6.6%, АРОМАТИЗАТОР ВАНИЛИ*.
ХРАНИТЬ В СУХОМ ПРОХЛАДНОМ МЕСТЕ.
МОЖЕТ СОДЕРЖАТЬ СЛЕДЫ АРАХИСОВИ ДРУГИХ СУХИХ ОРЕХОВ*.
ГОТОВ К УПОТРЕБЛЕНИЮ.

*ΠΡΟΪΟΝ ΒΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ / PRODUCT OF ORGANIC FARMING
ERZEUGNIS AUS ÖKOLOGISCHEM ANBAU / ПРОДУКТОВ
ОΡΓΑΝΙΚΗΣ ΓΕΩΜΕΛΕΔΕΙΑΣ.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ & ΣΥΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΑΠΟ ΤΗ
Σ. ΚΑΝΔΥΛΑΣ Α.Ε. 6^η ΧΛΜ ΒΕΡΟΙΑΣ - ΝΑΟΥΣΑΣ (ΠΡΟΣ ΤΡΙΛΟΦΟ),
Τ.Κ. 59100, ΤΗΛ: 23310 28869, FAX: 23310 74600
PRODUCED & PACKED IN GREECE BY / HERGESTELLT & VERPACKT
IN GRIECHENLAND VON DER / ПРОИЗВОДИТСЯ И УПАКОВЫВАЕТСЯ
В ГРЕЦИИ КОΜΠΑΝΙΕΙ Σ. ΚΑΝΔΥΛΑΣ Α.Ε.
6th KM VERIA - NAOUSAS, GREECE, P.C. 59100,
TEL: +30 23310 28869, FAX: +30 23310 74600
www.kandylas.gr e-mail: info@kandylas.gr



ΔΙΑΤΡΟΦΙΚΗ ΔΗΛΩΣΗ NUTRITION DECLARATION NÄHRWERTKENNZEICHNUNG ПИЩЕВАЯ ЦЕННОСТЬ	ANA 100g PER 100g PRO 100g B 100 g.	ΠΠΑ** RI**
ΕΝΕΡΓΕΙΑ / ENERGY / ENERGIE / ЭНЕРГИЯ	2125 kJ / 506 kcal	25%
ΛΙΠΑΡΑ / FAT / FETTE / ЖИРЫ	27.4 g	39%
ΕΚ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ ΚΟΡΕΣΜΕΝΑ / OF WHICH SATURATES / DAVON GESÄTTIGTE / НАСЫЩЕННЫЕ	4.3 g	22%
ΥΔΑΤΑΝΘΡΑΚΕΣ / CARBOHYDRATE / KOHLENHYDRATE / УГЛЕВОДЫ	55.5 g	21%
ΕΚ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ ΣΑΧΑΡΑ / OF WHICH SUGARS / DAVON ZUCKER / САХАРА	8.9 g	10%
ΠΡΟΤΕΙΝΕΣ / PROTEIN / PROTEINE / БЕЛКИ	9.3 g	19%
ΑΛΑΤΙ / SALT / SALZ / СОЛЬ	0.1 g	2%

** Προσλαμβανόμενη ποσότητα αναφοράς ενός μέσου ενήλικα (8400kJ / 2000kcal) / Reference intake of an average adult (8400kJ / 2000kcal) / Referenzzufuhr eines durchschnittlichen Erwachsenen (8400kJ / 2000kcal) / допустимое количество потребления для взрослых (8400kJ / 2000kcal)

*** περιέχει 2 μερίδες των 100g / contains 2 portions of 100g / Es enthält 2 Portionen 100g / входит 2 порции по 100g



GR-BIO-03
Γεωργία εκτός ΕΕ
Non-EU Agriculture
E-063271



Πιστοποιείται από τον
Οργανισμό ΒΙΟΕΛΛΑΣ σύμφωνα
με τον Καν. (ΕΚ) 834/2007
Certified by BIOHELLAS Organization
in accordance with
Reg. (EC) 834/2007



ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ
GREEK PRODUCT
GRIECHISCHES ERZEUGNIS
ГРЕЧЕСКИЙ ПРОДУКТ

ΑΝΑΛΕΞΕΙΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΗ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΟ ΤΕΛΟΣ
BEST BEFORE END / MINDESTENS HALTBAR
BIS ENDE / РЕКОМЕНДУЕТСЯ УПОТРЕБИТЬ ДО:

LOT NUMBER:

ΚΑΒΑΡΟ ΒΑΡΟΣ
NET WEIGHT
NETTOGEWICHT
ЧИСТЫЙ ВЕС

200g e
(7.05 oz)



Ε4 ΧΑΛΒΑΣ ΜΕ ΑΡΟΜΑ ΒΑΝΙΛΙΑΣ*

ΣΥΣΤΑΤΙΚΑ: TAHINI* (ΑΛΕΣΜΕΝΟ ΑΠΟΦΟΙΩΜΕΝΟ ΣΗΣΑΜΙ*), ΣΙΡΟΠΙ
ΤΑΠΙΟΚΑΣ* 41.5%, ΖΑΧΑΡΗ* 6.6%, ΑΡΟΜΑΤΙΚΗ ΥΛΗ: ΒΑΝΙΛΙΑ*.
ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΣΕ ΜΕΡΟΣ ΞΗΡΟ ΚΑΙ ΔΡΟΣΕΡΟ.
ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΕΡΙΧΕΙ ΙΧΝΗ ΞΗΡΩΝ ΚΑΡΠΩΝ*.
ΕΤΟΙΜΟ ΓΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ.

Ε5 HALVA WITH VANILLA* FLAVOUR

INGREDIENTS: TAHINI* (CRUSHED HULLED SESAME SEEDS*), SYRUP
TAPIOKAS* 41.5%, SUGAR* 6.6%, VANILLA* FLAVOR.
KEEP IN A DRY AND COOL PLACE.
MAY CONTAIN TRACES OF NUTS*.
READY FOR CONSUMPTION.

Ε6 HALVAS MIT VANILLEGESCHMACK*

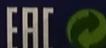
ZUTATEN: TAHINI* (SESAMPASTE AUS GESCHÄLTEN SESAMSAMEN*),
SYRUP TAPIOKAS* 41.5%, ZUCKER* 6.6%, AROMASTOFF VANILLE*.
TROCKEN UND KÜHL AUFBEWAHREN.
KANN SPUREN VON ERDNÜSSEN UND ANDEREN NÜSSEN
ENTHALTEN*. VERZEHRFERTIG.

Ε7 ΧΑΛΒΑ Σ ΑΡΟΜΑΤΟΜ ΒΑΝΙΛΙΣ*

ИНГРЕДИЕНТЫ: ТАХИНИ* (МОЛОТЫЙ ОЧИЩЕННЫЙ КУНЖУТ*),
СИРОПИ ТАPIOKAC* 41.5%, САХАР* 6.6%, АРОМАТИЗАТОР ВАНИЛИ*.
ХРАНИТЬ В СУХОМ ПРОХЛАДНОМ МЕСТЕ.
МОЖЕТ СОДЕРЖАТЬ СЛЕДЫ АРАХИСОВИ ДРУГИХ СУХИХ ОРЕХОВ*.
ГОТОВ К УПОТРЕБЛЕНИЮ.

*ΠΡΟΪΟΝ ΒΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ / PRODUCT OF ORGANIC FARMING
ERZEUGNIS AUS ÖKOLOGISCHEM ANBAU / ПРОДУКТОВ
ОΡΓΑΝΙΚΗΣ ΓΕΩΜΕΛΕΔΕΙΑΣ.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ & ΣΥΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΑΠΟ ΤΗ
Σ. ΚΑΝΔΥΛΑΣ Α.Ε. 6^η ΧΛΜ ΒΕΡΟΙΑΣ - ΝΑΟΥΣΑΣ (ΠΡΟΣ ΤΡΙΛΟΦΟ),
Τ.Κ. 59100, ΤΗΛ: 23310 28869, FAX: 23310 74600
PRODUCED & PACKED IN GREECE BY / HERGESTELLT & VERPACKT
IN GRIECHENLAND VON DER / ПРОИЗВОДИТСЯ И УПАКОВЫВАЕТСЯ
В ГРЕЦИИ КОΜΠΑΝΙΕΙ Σ. ΚΑΝΔΥΛΑΣ Α.Ε.
6th KM VERIA - NAOUSAS, GREECE, P.C. 59100,
TEL: +30 23310 28869, FAX: +30 23310 74600
www.kandylas.gr e-mail: info@kandylas.gr



ΔΙΑΤΡΟΦΙΚΗ ΔΗΛΩΣΗ NUTRITION DECLARATION NÄHRWERTKENNZEICHNUNG ПИЩЕВАЯ ЦЕННОСТЬ	ANA 100g PER 100g PRO 100g B 100 g.	ΠΠΑ** RI**
ΕΝΕΡΓΕΙΑ / ENERGY / ENERGIE / ЭНЕРГИЯ	2260 kJ / 538 kcal	27%
ΛΙΠΑΡΑ / FAT / FETTE / ЖИРЫ	29.6 g	42%
ΕΚ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ ΚΟΡΕΣΜΕΝΑ / OF WHICH SATURATES / DAVON GESÄTTIGTE / НАСЫЩЕННЫЕ	4.6 g	23%
ΥΔΑΤΑΝΘΡΑΚΕΣ / CARBOHYDRATE / KOHLENHYDRATE / УГЛЕВОДЫ	56.1 g	22%
ΕΚ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ ΣΑΧΑΡΑ / OF WHICH SUGARS / DAVON ZUCKER / САХАРА	8.9 g	10%
ΠΡΟΤΕΙΝΕΣ / PROTEIN / PROTEINE / БЕЛКИ	11.7 g	23%
ΑΛΑΤΙ / SALT / SALZ / СОЛЬ	0.1 g	2%

** Προσλαμβανόμενη ποσότητα αναφοράς ενός μέσου ενήλικα (8400kJ / 2000kcal) / Reference intake of an average adult (8400kJ / 2000kcal) / Referenzzufuhr eines durchschnittlichen Erwachsenen (8400kJ / 2000kcal) / допустимое количество потребления для взрослых (8400kJ / 2000kcal)

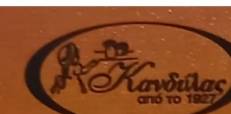
*** περιέχει 2 μερίδες των 100g / contains 2 portions of 100g / Es enthält 2 Portionen 100g / входит 2 порции по 100g



GR-BIO-03
Γεωργία εκτός ΕΕ
Non-EU Agriculture
E-063271



Πιστοποιείται από τον
Οργανισμό ΒΙΟΕΛΛΑΣ σύμφωνα
με τον Καν. (ΕΚ) 834/2007
Certified by BIOHELLAS Organization
in accordance with
Reg. (EC) 834/2007



ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ
GREEK PRODUCT
GRIECHISCHES ERZEUGNIS
ГРЕЧЕСКИЙ ПРОДУКТ

ΑΝΑΛΕΞΕΙΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΗ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΟ ΤΕΛΟΣ
BEST BEFORE END / MINDESTENS HALTBAR
BIS ENDE / РЕКОМЕНДУЕТСЯ УПОТРЕБИТЬ ДО:

LOT NUMBER:

ΚΑΒΑΡΟ ΒΑΡΟΣ
NET WEIGHT
NETTOGEWICHT
ЧИСТЫЙ ВЕС

200g e
(7.05 oz)



Ε8 ΧΑΛΒΑΣ ΒΙΟΛΟΓΙΚΟΣ ΜΕ ΜΕΛΙ*

ΣΥΣΤΑΤΙΚΑ: TAHINI* (ΑΛΕΣΜΕΝΟ ΑΠΟΦΟΙΩΜΕΝΟ ΣΗΣΑΜΙ*),
ΜΕΛΙ* 48.5%.
ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΣΕ ΜΕΡΟΣ ΞΗΡΟ ΚΑΙ ΔΡΟΣΕΡΟ.
ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΕΡΙΧΕΙ ΙΧΝΗ ΞΗΡΩΝ ΚΑΡΠΩΝ*.
ΕΤΟΙΜΟ ΓΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ.

Ε9 ORGANIC HALVA WITH HONEY*

INGREDIENTS: TAHINI* (CRUSHED HULLED SESAME SEEDS*),
HONEY* 48.5%.
KEEP IN A DRY AND COOL PLACE.
MAY CONTAIN TRACES OF NUTS*.
READY FOR CONSUMPTION.

Ε10 BIOLOGISCHER HALVA MIT HONIG*

ZUTATEN: TAHINI* (SESAMPASTE AUS GESCHÄLTEN
SESAMSAMEN*), HONIG 48.5%.
TROCKEN UND KÜHL AUFBEWAHREN.
KANN SPUREN VON ERDNÜSSEN UND ANDEREN NÜSSEN
ENTHALTEN*. VERZEHRFERTIG.

Ε11 ΟΡΓΑΝΙΚΗΣ ΧΑΛΒΗΣ Σ ΜΕΔΟΝ*

ИНГРЕДИЕНТЫ: ТАХИНИ* (МОЛОТЫЙ ОЧИЩЕННЫЙ КУНЖУТ*),
МЕД 48.5%.
ХРАНИТЬ В СУХОМ ПРОХЛАДНОМ МЕСТЕ.
МОЖЕТ СОДЕРЖАТЬ СЛЕДЫ АРАХИСОВИ ДРУГИХ СУХИХ
ОРЕХОВ*. ГОТОВ К УПОТРЕБЛЕНИЮ.

*ΠΡΟΪΟΝ ΒΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ / PRODUCT OF ORGANIC FARMING
ERZEUGNIS AUS ÖKOLOGISCHEM ANBAU / ПРОДУКТОВ
ОΡΓΑΝΙΚΗΣ ΓΕΩΜΕΛΕΔΕΙΑΣ.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ & ΣΥΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΑΠΟ ΤΗ
Σ. ΚΑΝΔΥΛΑΣ Α.Ε. 6^η ΧΛΜ ΒΕΡΟΙΑΣ - ΝΑΟΥΣΑΣ (ΠΡΟΣ ΤΡΙΛΟΦΟ),
Τ.Κ. 59100, ΤΗΛ: 23310 28869, FAX: 23310 74600
PRODUCED & PACKED IN GREECE BY / HERGESTELLT & VERPACKT
IN GRIECHENLAND VON DER / ПРОИЗВОДИТСЯ И УПАКОВЫВАЕТСЯ
В ГРЕЦИИ КОΜΠΑΝΙΕΙ Σ. ΚΑΝΔΥΛΑΣ Α.Ε.
6th KM VERIA - NAOUSAS, GREECE, P.C. 59100,
TEL: +30 23310 28869, FAX: +30 23310 74600
www.kandylas.gr e-mail: info@kandylas.gr



ΔΙΑΤΡΟΦΙΚΗ ΔΗΛΩΣΗ NUTRITION DECLARATION NÄHRWERTKENNZEICHNUNG ПИЩЕВАЯ ЦЕННОСТЬ	ANA 100g PER 100g PRO 100g B 100 g.	ΠΠΑ** RI**
ΕΝΕΡΓΕΙΑ / ENERGY / ENERGIE / ЭНЕРГИЯ	2163 kJ / 515 kcal	26%
ΛΙΠΑΡΑ / FAT / FETTE / ЖИРЫ	31.2 g	45%
ΕΚ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ ΚΟΡΕΣΜΕΝΑ / OF WHICH SATURATES / DAVON GESÄTTIGTE / НАСЫЩЕННЫЕ	4.7 g	24%
ΥΔΑΤΑΝΘΡΑΚΕΣ / CARBOHYDRATE / KOHLENHYDRATE / УГЛЕВОДЫ	49 g	19%
ΕΚ ΤΩΝ ΟΠΟΙΩΝ ΣΑΧΑΡΑ / OF WHICH SUGARS / DAVON ZUCKER / САХАРА	39 g	43%
ΠΡΟΤΕΙΝΕΣ / PROTEIN / PROTEINE / БЕЛКИ	9.3 g	19%
ΑΛΑΤΙ / SALT / SALZ / СОЛЬ	0.1 g	2%

** Προσλαμβανόμενη ποσότητα αναφοράς ενός μέσου ενήλικα (8400kJ / 2000kcal) / Reference intake of an average adult (8400kJ / 2000kcal) / Referenzzufuhr eines durchschnittlichen Erwachsenen (8400kJ / 2000kcal) / допустимое количество потребления для взрослых (8400kJ / 2000kcal)

*** περιέχει 2 μερίδες των 100g / contains 2 portions of 100g / Es enthält 2 Portionen 100g / входит 2 порции по 100g



GR-BIO-03
Γεωργία εκτός ΕΕ
Non-EU Agriculture
E-063271



Πιστοποιείται από τον
Οργανισμό ΒΙΟΕΛΛΑΣ σύμφωνα
με τον Καν. (ΕΚ) 834/2007
Certified by BIOHELLAS Organization
in accordance with
Reg. (EC) 834/2007